

Duktiga hustrur
hösta smör-
skörden
med
**DE LAVAL SEPARA-
TORER**
så göra mejerister öfver hela världen.
De göra hårda tider lätta och göra sitt till hem-
trefnaden.
Skaffa Er en.
The De Laval Separator Co.
Montreal WINNIPEG Vancouver

Carnegies Porter
BUTELJERAD I GÖTEBORG,
SVERIGE.
Det är förvånande hur denna
porter kan bygga upp ett nedbrut-
t kroppssystem. Den ordinarie
och allmänt af framskridna li-
kare såväl i Europa som Amerika.
STRANG & CO. Agenter
233 Fort St.,
Winnipeg.
INTYG:
Efter att ha givit Carnegies
Porter ett noggrant försök vid
The Swedish Consumption Sanato-
rium, Denver, Colo., är det mig ett
något intyga den vara överlägsen
hvarje annan malt-tonic och åter-
uppbyggande medel vi begagnat.
CHAS. A. BUNDSÉN,
Medicinal-ämbetsman.

**DR. PETER'S
KURIKO**
Det är läkemedel af erkänd värde. Den är alldeles unik alla an-
dra medel. Den har haft sina BEPRÖVNINGAR, men det
FINNES INGET, som öfverträffar den.
Den renar blodet. Den beförar matsmältningen.
Den verkar på levern. Den reglerar magen.
Den verkar på njurarna. Den lugnar nervsystemet.
Den när, styrker och upprättar.
Den är, kort sagt, en familjeläkemedel i ordets fulla betydelse och
borde finnas i hvarje hushåll. Den kan lindra smärter utan
tillhandataget af läkare eller genom skickliga läkare. Den är
icke giftig, icke skadlig, icke föroreningsskaddig, icke föroreningsskaddig, icke föroreningsskaddig.
Dr. Peter Fahrney & Sons Co., 112-118
So. Wabash Ave., Chicago

BINDER TWINE "CRICKET" BRAND
den bästa af alla
Erbjuds nu företagsamma farmare i Västern till lägre priser än någon sin förr
vi ha varit villiga skänka till kunder vid 10,000 postkontor i staterna och halva så till de
direkt under våra ett fjendels århundrade levererade direkt från fabriken till farm-
arna i dubbla kvantiteter af någon annan firma i världen.
ER NOTA ACCEPTERAS AF OSS.
För att skydda kredit kunder från oönskade priser debiterade af utskärande mi-
nusthandlare skola vi acceptera noter från vederhäftiga personer, betalbara Novem-
ber 1 med endast 4 procent tillägga våra läga kontant priser vi koster denna
säsongs. F.O.B. Winnipeg som följer:
Standard 500 ft. "Cricket Proof" 8c
Standard Manila 550 ft. "Cricket Proof" 8c
Manila, 600 ft. "Cricket Proof" 9c
Låt oss bokföra Er order NU med vilkor att annullera eller öka till allt efter
sködförhållanden. Vi vörda de om upprättningen presenterade den liberala skör-
de förlust propositionen. Kom ihåg att vi önska göra affärer med Er.
ALEXANDER & STANLEY ST
Cooper Cordage Co Warehouse B, WINNIPEG

Väggrappning
Genom att begagna "EMPIRE"
vägggrappningsprodukter vinnas
de bästa resultat.
Vi tillverka:
"EMPIRE" träfiberrappning
"EMPIRE" cementvägggrapp-
ning.
"EMPIRE" eldfast rappning.
"EMPIRE" finrappning.
"GOLD DUST" finrappning.
"GILT EDGE" gipsrappning,
samt andra gipsprodukter.
Skrif efter beskrifningar och
omdömen.
**Manitoba Gypsum Co.
Limited.**
KONTOR OCH FABRIK
WINNIPEG, MAN.

LANDTBURK

POTATISSJUKDOMAR.

Al Wisconsinuniversitetets för-
söktstation ha under senaste fem
åren experiment företaget med
besprutning af potatis, som an-
gripits af "blight" eller "the po-
tato beetle". I en kort tid sedan
utgifven bulletin som författats af
E. P. Sandsten och J. G. Milward,
redogöres för resultatet.

Hvad särskild "potato blight"
angår, heter det i bulletinen att
denna sjukdom föreskras af en lit-
ten svampväxt, som näres af po-
tatisbladens safter och välmader,
särskildt de karaktäristiska
runda svarta fläckarna uppåt.
Blight är delvis beroende på vä-
derleksförhållanden, jordens be-
skaffenhet och för rätten på själv-
va motståndskraften hos de olika
potatisslagen. I Wisconsin åstad-
kommer "blight" största skadan
under senare hälften af augusti och
första hälften af september och
det är därför af väkt, att bespru-
ningen af de angripna plantorna
sker under denna tid. I allmän-
het kan sägas, att besprutning
lämnar bättre resultat med de
senast mogna än de tidiga potatis-
sorterna. På utsåden jord synes
potatis icke bli så motståndskraft-
ig som annars.

I bulletinen anbefalles s. k. "Bor-
deaux mixture" för besprutning.
Det finnes flera slags maskiner för
ändamålet. För besprutning af
två acres krävas i medeltal 100
gallons af vätskan.
Följande formel meddelas för
beredandet af besprutningsvätska
för "blight".
Fresh lime 10 pounds, blue vi-
triolet 8 pounds, vatten 100 gallons.
För en besprutningsvätska mot
"potato beetle" anbefalles:
White arsenic 1 pound, lime (ny-
skickt) 2 pounds, vatten 2 gallons.

ERSÄTTNING FÖR MJÖLK
TILL KALFVAR.
Utöfningen af kalfvar är sär-
skildt viktig, då det är fråga om
afvelsdjur, hvilka ej blott själva
böra gifva väsentlig afkastning,
utan hvilka äfven sedermera skola
till sin afkomma förära såväl af-
fär som förärföräda goda egenska-
per. I detta senare fall gäller då
att på bästa sätt värda och ut-
fodra ungdomen.

Sedan nyfödd utgjort kalfvans
föda under hans första månader
börjar den så småningom att ut-
bytas mot skummjolk. Det finnes
emellertid trakter, där skummjolk
kan vara svår att anskaffa,
eller där den kan kostas försläp-
sas till så högt pris, att den blir för
dyr som kalfköd. Då framkom-
mer fråga om anskaffande af nå-
gon ersättning för mjölken. Men
det är vanligen samman sett här vid
lag, som då man vill gifva hästen
något annat kraftfoder än halm-
strö, utgör ett så värdefullt som
originalt. Så t. ex. kan man ej
ersätta nyföddens med något an-
nat foder än den späda kalfven.
Först vid cirka två månaders å-
lder kan man börja minska på
mjölken åt påläggskalfvar och så
småningom utbyta den mot skum-
mjolk och linfrömjolk; 3 ounces lin-
frömjolk ersätter fett i en gallon
mjolk. Jämsides med linfrömjolk
som kraftfoder kan man ställa
halmfremjöl och man kan egentli-
gen ej gifva det ena något fötteri-
de framför det andra. Linfrömjolk
let är dock rikare på fett än halm-
fremjöl. Såsom ersättning för
mjölken bör det visat sig förmånligt
att använda en blandning af två
trejedelar halmfremjöl och en tredje-
del linfrömjolk, men det blir dock ej
full ersättning för nyfödd.

Prima gödkalvar bör man uppfö-
da med enbart nyfödd. Att
söka spara genom att ge dem nå-
got i utbyte mot mjölken skulle
vara förlustringande.
Under sommaren börja kalfvar
under ett års ålder ej gifva erhå-
la gröfoder utan blott lefva på
torrt stråfoder och därtill erhålla
särskildt saftigt foder och kraftfo-
der, eller och bära de under som-
maren gå på bete och där erhålla
tillskott af kraftfoder. Bete-
ningen är från flera sidor oönskad
att förorda, främst emedan djuren
genom rörelse i friska luften blif-
va starka och motståndskraftiga
mot sjukdomar. Men äfven vid
torrfoder, bör de naturligtvis
hållas ständigt tillrädd till en
rymlig rastgård, vi inestående i
ett mycket och oönsket stall är far-
ligt för kalfven.

HÖNSEN OCH TRÄDGÅRDEN.
De många, som ha en liten träd-
gård, så stor, att där kan vara
plats till hönshus med rimligt stor
mängd, vilja vi gärna lägga på
sinnet att förena trädgårdsbruket
med liden hönshuset.
Den utomordentliga trefnad och
stora nytta, som en med träd-
gårdsbruk förenad hönshuset
medför, kan ej nog värderas. Huru
vederbringande är det ej att efter
arbete hvilat ut i sin välskötta
trädgård och betrakta det intres-
santa livet i hönshuset, där
vackra, af hälla strålade rasbön-
färdiga tiden med muntert och
nyttigt arbete.
I en sådan trädgård, där allt
vittnar om att värdas af njämi-

skor, som glädjas öfver att se väx-
ter och djur trivas och utvecklas
på alla bästa sätt, där är godt
att vara.

För att få större nytta och
glädje af fjäderfäet och trädgården
måste man emellertid komma bort
från den gamla vanan eller rättare
ovanan att är från är hålla hön-
sen på ett och samma jordstycke.
Det senare är nämligen i flera
afseenden dålig ekonomi. Fjäder-
fäet kommer att sakna åtskilligt,
som det är ganska besvärligt eller
sånke t. o. m. omöjligt att skaf-
fa det.

Nytan af den spilling, som fal-
ler på jorden, blir mycket mindre
än när jorden användes till växt-
odling hvarannat år.
Man kan ju nog ett par gånger
om året bortföra det öfversta,
gödselblandade jordlagret och på-
föra annat, helst grusblandad jord
i stället, och detta är mycket att
tillråda, när man absolut ej med
vissa mellanrum kan odla växter i
hönshuset.

Arbetet med flyttningen af jor-
den är emellertid ej ringa. Bot-
ten blir också lätt sur, kommer
att lukta illa och kan ge anled-
ning till sjukdom och vantrof-
nad bland besättningen. Jord, som ej
genomväfves af växtrötter, blir
tung och knutig samt förlorar den
porositet, som utmärker bevoxen
jord. Hön tycka ju så mycket
om lös, lucker jord, hvori de kun-
na sprätta och finna mask och en-
del andra saker, som de tycka om
och behöva.

Hönshuset bör placeras så, att
där blir plats till två ungefär lika
stora hönsgårdar. Vill man, kan
då samma stängsel skiftesvis an-
vändas till båda gårdarna. Bäst
sker detta, om nätet spikas på
laktamar, som kunna ställas upp
och bindas samman med litet stål-
tråd. Innehången blir därigenom
ambulan, d. v. s. kan lätt flyttas
allt eftersom man önskar. På
det stället, hvarest hönens äro i
der kan man så odla växter (grön-
saker, rotfrukter, klöfver, gräs,
blommor etc.) nästa år. Innehå-
ngen flyttas därpå till hönsgård
nr 2 o. s. v.

Bäst är det ju, om också den för-
året är hönens anslagna platsen är
så stor, att den kan hållas besädd
med gräs och klöfver och delas i
två afdelningar, som skiftesvis, t.
ex. med 14 dagars mellanrum an-
vändas af hönens, så att den ena
delen ligger till återväxt medan
den andra delen betas.
Hönshuset kan lätt göras pry-
digt utan att bli dyrbart, och det
bör också för hållbarhetens skull
målas med en eller annan vacker
färg.

Slingsväxter af ett eller annat
slag kunna planteras utanför in-
nehången.
En bänk i närheten af hönshuset
med en rosenbusk framför bör ej
fattas.
Några solrosor och i om-
kring hönshuset, så sig synnerli-
gen staket ut. Salat kan så till
och till och till höjer ytterligare ut-
sändet med en rad mörkladiga
rödlötar bakom salaten.

Allmännyttigt

HVAD ÄR BILDNING.

Essais Tegnér besvarar i ett af
sina berömda skottal denna fråga
på följande sätt:
Man förvärfvar ofta kunskap med
bildning och förvärder därigenom
hela uppföstringsfrågan. Kunska-
per öfver visserligen nödvändiga för
bildningen, såsom dess ämne och
föremål, men vidsträckt kunskap
per kunna lika väl vara förenade
med mycken råhet, äfvensom på
andra sidan inskränkta insikter
kunna bestå med den högsta bild-
ning. Bildning förhåller sig till
vetande som kroppens vighet och
styrka till dess omfång och tyngd,
hvilka ej alltid motsvara hvaran-
dra. Bildade äro vi därför icke i
den mån vi äro lärda utan i den
mån som en själfständig, genom-
gripande, inom sig själf sluten och
öfverensstämmande utveckling af
människans äldste anlag gör för
sig inom oss.

HUSTAFLA FÖR ÄKTA MÄN.
Om en hustru genom beständigt
gnaf eller orosonliga föreskrifter
drifver sin man ur huset, äfven för
en längre tid, så har en sådan hu-
stru intet som helst skal att be-
gära skilsmässa, därför att man-
nen öfverlevit henne.
Denna synpunkt har i dagarna
lagts till grund för en lag i St.
Louis, Mo., till stor glädje och
tröst för äkta män som stå under
toffeln. Den klagande äkta man-
nen, Mr. Fleischmann, har för dom-
stolen bekantgjort den ordning
som hans "hustru" hållt aktat
något föreskrifva till trefnad i den
äktenskapliga samfundet.
Hon slog på en pongong som
signal af honom att gå och lägga
sig och slog honom i huvudet som
signal att stiga upp.
Hon stängde dörren kl. 7 på
kvällen. Om han då inte var in-
ne, fick han sova i vedboden.
Skorna måste han ta af sig vid
dörren.
Tio dollars i veckan fick han be-
tala för inackordering.
Han fick bära vatten och själl
tvätta sitt linne samt dessutom

två gånger i veckan tvätta hennes
kinnar.
Hans måste stå med gaffel, churu
hans var van att använda knif, och
alltid tvätta händerna strax innan
han satte sig till bords.
Tobak fick han inte röka, för
att gardinerna inte skulle smörkas.
Han måste gå före henne på gatan
och på spårvagnarna sitta på
främsta bänken för att inte kom-
ma i tillfälle att se på andra kvin-
nor.
Han måste gå tidigt upp, hur
sent han än hade arbetat kvällen
förr.
Hall 8 skulle han äta frukost el-
ler också fick han ingen mat.
Då Mr. Fleischmann tillfrågades
hvarför han icke fört oppnerade
sig, yttrade han att han ej tänkt
på det.

— Fru Fleischmann lagade, att
hag aldrig hade tid att tänka.

VATTEN SÄSOM
HÄLSOMEDEL.
Om modur i allmänhet kände
till värdet af vatten, skulle de bl
långt mindre oroliga när deras
barn plötsligt bli angripna af sjuk-
dom. I så fall skulle för drigt af-
ven antalet sjukdomsfall vara
bedrägligt mindre.
Om uppväxande flickor och unga
kvinnor begagnade vatten mer fri-
kostigt till inuvaras och utuvaras
bruk, skulle de grubla mindre öfver
blekhet och brist på glans i ögon-
nen.
Om personer besatta af värk och
krämpor i stället för att ständigt
taga mediciner ville försöka vete-
ningarna af ymnigt med vatten,
skulle de ofta bli överraskade af
att finna att deras invärdststånd
sluppt i sig från dem.
Huru kan vatten nyttjas i hals-
ans och skenhetens intresse? Sät-
ten äro mångfaldiga, och de flesta
af dem äro inom räckhåll för hvem
som helst. För plötsliga stockin-
gar och smärtor är ingenting mer
effektivt än heta badningar eller
omslag anbragta öfver det angrip-
na stället. Detta har varit känt
för att kvickt lindra matsmäl-
ningsordningar utan medicin.
Vid allmän blodstockning hjäl-
per det ofta att placera patienten
i ett hett stoftbad, annars kombi-
nera ett stoftbad och ett fotbad, el-
ler gå ned i en så med hett vatten.
Vid attack af gallstenar, kan lind-
ring erhållas genom att gå i ett
bad så hett som man kan utbäda
det, innan doktorn anländer.
En ryktbar närbesläktad har
starkt till värdet af kallt vat-
ten för närvarande patienter. En viss
viss man, som försökt alla slags
läkemedel, botades genom kalla
omslag på nätterna.
Att bära varma eller ljumma
omslag är befunnet välgörande vid
hastiga förkylningar och ondt i
halsen, och många modur bota
alla mindre krämpor i stora fa-
miljer genom att anbringa omslag
öfver strupen, lungorna eller mat-
smältningssorganen, eftersom i ol-
ka fall kräives.
Svår huvudvärk kan ofta botas
genom varma stoftbad eller fotbad,
ehuru med denna behandling det är
bra att badna pannan med vatten
eller halva vitt omslag om
huvudet, medan badet tages.
Många personer hafva en sär-
skild fruktan för vattenkurer. Det
är bra för dem att först rådfråga
läkare om effekten i deras indivi-
duella fall, enär stundom blodcir-
kulationen är långsam och vatt-
nets återverkan svag, så att tex.
det må vara oönsket att anbringa
fullständiga våta omslag.
Det finnes vanligen att vatten
kan begagnas på något annat sätt
äfven då det gäller ganska ömtåli-
ga patienter. Dusch, icke alltför
hett, verkar vanligen stökande och
mycket skönlid för det som icke ett
varmt karbad eller svampbad är
välgörande i sin verkan att bort-
taga främmande ämnen från sys-
temet och hålla huden mjuk och
frisk.
Vid anbringandet af omslag u-
tan läkars råd, se till att patienten
röner en snabb återverkan af
omslaget, att han icke utsättes
för kalla rysningar.
Omslaget måste hållas torrt ut-
ifrån genom att man omänder
duktigt med handell eller tjocka
turkiska handdukar. Grindning är
utmärkt i de flesta fall af utuvaras
behandling med vatten, och äfven
litt kroppsrörelse, om patienten
är stark nog därtill.
Mycket talas och skrives i dessa
tider om nytan af att bada ofta,
men det är överraskande att mån-
ga kvinnor dricka föga eller intet
vatten. Det finnes intet större
blodreningsmedel än duktigt med
vatten inuvaras. Ymnigt dafar ren-
gör såväl kroppens inre organ
som huden, gliver sålunda en fri-
skare hy.
Man bör vara försiktig så att
vattnet är fritt från bakterier. Om
något tvifvel råder härutinnan, är
det bäst att koka vattnet. Begagn-
na icke ständigt blott hett eller
blott kallt vatten, och lag det
hvarken för hett eller för kallt.
Safte frukter äro utmärkt i fö-
rening härmed, enär de hjälpa till
att göra blodet tunnare och för-
sätta levern i tillfälligt verksam-
het. Vid fall af hufvudkramp, sär-
skildt hos barn, skola modur finna
att kvick lindring kan erås
genom ljumma insprutningar i fö-
rening med omslag.

Put a little
"Sunshine"
in your
home
En gammalmodig "fur-
nace" som arbetar dligt,
producerar intet.
Den förbrukar kolen, men genom lækker och
sprickor spillas värmen bort.
Det är icke ekonomi att ha en sådan "fur-
nace" i Ert eget hem, eller i Er byresgäst-
hem. Om Ni påtänker bygga, skulle Ni intressera Er i
"Sunshine furnace". Den ökar hemtrefnaden 100 procent.
Så fort Ni lemnar kontrakt för Ert hus, bestäm Er
"furnace". "Sunshine"-mannen skall med nöje föreslå
Er huru rummen böra läggas ut för att erhålla största
värme från den minsta förbrukning af kol.
Om Ni önskar experimentera med frågan,
specificera icke "Sunshine".
Om Ni önskar afgöra frågan, specificera "Sun-
shine".
McClary's

Imperial Bank of Canada
Kapital (inbetaldt) \$5,000,000. Reservkapital \$5,000,000.
Gällande intresser betalas & deponitioner.
SPARBANKAFDELNINGEN REKOMMENDERAS.
Växlar dragas på alla platser i Sverige, Norge och Dan-
mark, äro betalbara i kronor.
HUFVUDKONTOR. Hörnet af MAIN ST. och BANNA-
TYNE AVE. N. G. Leslie, Manager.
NORTH END Filial: Hörn af Selkirk och Main St.
W. A. Hebblewhite, Manager.

För Barnen
Great West Life Assurance Company utfärdar en värdefull
polis till föräldrar, som önska gifva sin barn tillfälle till
försäkringsbeskydd. Det är känt som "The Young People's
Policy".
Premium taxan är ytterst låg, vid 1 års ålder \$8 per \$1000
på vanlig listids-plan. Lf-assurans börjar vid 18 års ålder då
samma låga taxa fortsättes. Skulle barnet afilda returneras
alla betalda premier med 3 procent intresse bärande ränta. För
en ringa extra afgift kan anordnas att i händelse förmyndaren
dör innan barnet uppnått 18 år, premium betalningar upphöra.
Intet bättre sätt kan tänkas än detta för en bildningsfond
eller bröllopsgåfva. Skrif för vidare upplysningar till
The Great West Life Assurance Co.
Hufvudkontor i Winnipeg.
Speciell Agent: ALFRED CARLSTRÖM, KENORA, ONT.

ABSORBINE
Tager inflammation samt
hjälper mot sträckning af
Senor, Senband, Muskler,
eller Krossar, botar Lam-
het och kommer smärtan
att stanna i tillfälle af
"Splint", "Side Bone" or "Bone
Spavin". Ingen blås, intet här
faller af. Hästen kan begagnas
Häst-Bok 20 fritt. \$2.00 per flas-
ka hos försäljare eller levererad.
Absorbine Jr., för människor, \$1
pr flaska. Borttar finnar, blåsor,
sår, svulst, åderbräck, varicelle,
hydrocele, prostatitis, samt bort-
tager värk.
Äkta sådan tillverkad endast af
W. F. YOUNG, P.O.F. 178 Temple
St. Springfield, Mass.
LYMANS LTD. Montreal, Canadian Agents
samt hos Martin, Bole & Wynne Co., Winnipeg,
The National Drug & Chem. Co., Winnipeg och
Calgary och Henderson Bros. Co. Ltd., Vancouver

Svenskt Snus
Stockholm (Ljunglöfs) och Swe-
dish Rappe, \$1.25 pr. pund, sållt
försärbetaldt vid mottagandet af
\$1.25.
ERZINGERS
McINTYRE BLOCK, WINNIPEG
Tel. 2384
Scandia Hotell
JOHN OGREN,
307 Patrick Street,
Hörnet af Henry Ave.
Förstklassiga rum.
God board.
God betjäning.
Moderata priser.
Meal-tickets för \$1.50
Gå Oss Ett Besök!

**BOYDS
Bröd.**
Det bästa brödet är det
billigaste. Boyd's bröd be-
redes af bästa mjöl och skick-
liga bagare som ha de mo-
dernaste elektriska maskiner
till att förtjunga. Vårt
bröd röres ej af hand från
det lemnas säcken till
det lemnas ugnen i stora, lju-
sa, välbäda kakor. Vårt
bröd är fullt vikt.
BAGERI
Spence & Portage. Phone 1030

**Män och Kvinnor
ÖNSKAS**
att lära barberaryrket. Endast
kort tid fördras. Verktyg fritt.
Skrif efter eller afhämta vår fria il-
lustrerade katalog.—THE MOLER
SYSTEM OF COLLEGES, 222
Pacific Ave., Winnipeg.
Fri rakning och hårklippning.

God Penningplacering.
Egendomskomplex, cirka 1-
200 tunnland, vid sjöar i det na-
turiska Södertörn 8 km. eller
30 min. från Stockholm. Corps de
logis i gammal park.
Passande för spekulativ per-
son till styckning i egna hem och
villatomter. Vidare genom "G.N."
c.o. Svensk-Amerikanska Pres-
byrian, Stockholm, Sverige.